

Megjelenik szombaton délelőtt.

Előfizetési díjak:

Egy évre 4.80 P
Fél évre 2.40 P
Negyed évre 1.20 P

Kéziratokat nem adunk vissza

Felelős szerkesztő:
Dr. BOGYAY KÁLMÁN

ZEMPLÉN

POLITIKAI LAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Vármegyeháza

Telefonszám: 22.09

Hirdetési díjak:
Hasábmillimétersoronként
10 fillér

Felelős kiadó:
BALLA JÁNOS

Hősök napja Ujhelyben

A törvényhozás május hó utolsó vasárnapját nemzeti ünneppé — Hősök napjává — avatta, hogy ezt a napot a világháboruban, valamint a nemzeti létünk fennmaradása érdekében zajló jelenlegi háboruban elesett hőseink emlékének szentelhesstük, s hogy azokról, akik a hazáért életüket áldozták — e napon kegyelettel, hálaival és szeretettel megemlékezzünk.

Ujhelyben is e napon valamennyi keresztény hitfelekezeti templomában ünnepi istentiszteletet tartanak, (a római katolikus templomban reggel 9 órakor, a görög katolikus templomban reggel fél 9 órakor, a református és az ágostai hitvallású evangélikus templomban 10 órakor.)

A város közönsége d. e. fél 12 órakor a Hősök temetőjében hazafias ünnepélyt, délután 5 órakor pedig a Sportpályán a Hősök emlékére alapított Serleg vándordíjért football mérkőzést rendez.

Az ujhelyi Hősök ünnepélyén vasárnap d. u. 5 órakor a városi sportpályán a leventéknek a zászló előtti tisztelgése alkalmával 100 postagalambot bocsátanak fel a levegőbe. Az impozáns képet nyújtó jelenetnél Begala József, Horváth Dezső és Zuscák Gyula galambjai fognak felszállani a levegőbe.

Zemplénvármegye összes községeiben is istentiszteleten és bensőséges hazafias ünnepségeken emlékezik meg a lakosság, valamint a tanuló ifjúság azokról, akik meghaltak, azért, hogy a magyar életet biztosítsák.

Száz résztvevő a pünkösdi ref. leánykonferencián

A sátoraljujhelyi ref. leányegylet szokásos pünkösdi harmadnap körzeti konferenciájára 11 községből több mint százán gyülekeztek össze. A konferencia 9 órakor istentisztelettel kezdődött. Az igehirdetést dr. Nagy Sándor Béla lelképásztor végezte.

A konferencia előadói „A református leányélet szépségei” vezérgondolat alapján foglalkoztak azon feladattal, amelyet minden református leánynak napjainkban a nemzeti és családi életben be kell töltenie. Vitéz Koncsol János lelképásztor „A református leány és a magyar sorskérdés” címen szólt a leányokhoz. A református leány, mint jóvendő élettárs és anya címen tartott Z. Elek Béláné előadást. Bizonyoságtévő erővel hirdette, hogy a leányélet igazi hivatása a családi életre való felkészülés. Fábrián Éva, az Országos Református Leányszövetség kiküldötte „A református leány igélete és imaélete” címen tartott előadásában kifejtette, hogy a leány-lelkének a reájuk háruló feladatok elvégzéséhez olyan erőkre van szükségük, amelyeket egyedül Istentől kaphatnak meg.

Az előadások problémáiban való elmélyülésre csoportos bibliakörök szolgáltak.

Bajtársi ügyelet Ujhelyben

A Bajtársi Szolgálat sátoraljujhelyi szervezete dr. Váró Indár polgármester elnökletével megalakult és a hadbavonultak és hozzáfartozók különleges szociális ügyeinek intézését a város házában a hivatalos órák ideje alatt intézi. A Bajtársi Szolgálat keretében az ingyenes jogi tanácsadást dr. Barna Géza, dr. Berey Miklós, dr. Brunyánszky Béla és dr. Ignác Béla ügyvédek vállalták el, akik saját ügyvédi irodájukban minden hétköznap d. u. 3 órától 5 óráig állnak a felek rendelkezésére.

A megyéspüspök diadalutja a vármegyében

A vármegye katolikus közönségének bensőséges lelki ünnepe a bérmaokrut — Holnap Sátoraljujhelyben bérma a püspök

Dr. Madarász István kassai megyéspüspök május 27-én, szerdán reggel Tállya községnél lépte át a vármegye határát, ahol *Bornemisza* Miklós alispán üdvözölte a főpásztort Sztrisoszky Mihály esperes-plébános és dr. Cornides Albert főszolgabíró jelenlétében. Az egybegyűlt lakosság ünnepélyes lelkességgel juttatta kifejezésre azt a nagy örömet, amelyet a megyéspüspök Zemplénvármegyei körútja mindenütt keltett. Bodrogkeresztur, Erdőbénye, Tolcsva, Erdőhorvát, Olaszliszka, Bodrogolaszi, Sárospatak és Herceghut községek katolikus társadalmi rendkívül meleg ünnepléssel és bensőséges szeretettel vette körül a megyéspüspököt, aki mindenütt a hívek százait részesítette a bérmaolás szentségében.

A megyéspüspök, ma szombaton délután 7 órakor Sárospatakról gépkocsin érkezik Ujhelybe. A város bejáratánál a város díszkaput állított, amelynél dr. Váró Indár polgármester és dr. báró *Waldott Frigyes*, az ujhelyi rk. egyház kegyura fogadják küldöttségileg a püspököt. Ennek megtörténte után a plébánia-templom előtt az egyháztanács élén dr. *Orbán Kálmán* ny. polgár-

mester köszönti a püspököt. Itt a templom kapujában *Homér Gyula* tanácsos-plébános fogadja az egész ujhelyi katolikus papság jelenlétében. Dr. Madarász István püspök kíséretével a főoltárhoz vonul és a liturgikus imák után áldást ad, majd pedig a plébánián lévő lakására távozik, ahol a következő héten is szálláson lesz.

Holnap, vasárnap reggel 9 órakor a szentmisét és szentbeszédet mondja a megyéspüspök, mely után az ujhelyi katolikusoknak kiosztja a bérmaolás szentségét. Ugyancsak holnap délelőtt 12 órai kezdettel a püspök a plébánián fogadja a tisztelgő küldöttségeket.

Vasárnap délután 5 órai kezdettel a megyéspüspök Borsi községben II. Rákóczi Ferenc vezérő fejedelem szülőházának kápolnáját fogja felszentelni, mely alkalomból egyuttal beszédet is tart az udvaron egybegyűltekhöz, tekintettel arra, hogy a kápolnába csak kevesen férnek be.

Hétfőn Nagykázmér és Vily-Vitány, kedden Céke, Garany és Imreg, majd a többi hegyközi községek a bérmaokrut állomásai.

Szénbánya és iparvasut Csarnahón

Fekete gyémántok a 20.000 cseresznyefák birodalmában

Csarnahó, május 28.

(b. k.) Csarnahóról nem sokan tudják, hogy a világon van. Még Ujhelyben is vannak sokan, akik azt sem tudják, hogy ilyen nevű község van Zemplénvármegyében. Még kevésbé azt, hogy alig 15 km. Ujhelytől a toronyai hegyek és Borsi között egy patkóalaku hegyléc által védett lejtős fensíkon van egy csodálatos kis Isten háta mögötti magyar falucska, melyben nemcsak a fekvés és a híres cseresznyefák csodálatra méltók, hanem elsősorban az a tősgyökeres hamvas és természetes magyar lélek, mely ebből a kis faluból kisugárzik.

Most itt állunk a fensík magaslatán büszkén égnék emelkedő kis csarnahói ref. templom előtt, melynek tetőzetén az 1870 es szám hirdeti, hogy ez a templom ugyanazon évben épült, mint amelyben a mai *Zemplén* legelső száma odaát Ujhelyben megjelent. Mindkét esemény a magyar élniakarást hirdette annak idején és ma a csarnahói kis egyházközség és a *Zemplén* is büszkén tekinthetnek vissza a ködös zempléni multban elshuhat évekre; a magyar élet kivirágzott!

Csarnahó neve onnan származik, hogy a község határában emelkedő Feketehegyet a hegy tulsó oldalán lévő szlovák ajku zempléniak tólul Cserna-Horának nevezték. 1910-ben azután a község nevét Csarnahóra „magyarosították”.

Csarnahó Gyopáros lett

Csarnahó új neve ma már tulajdonképpen Gyopáros, — a felette emelkedő másik hegy után elnevezve. Az új nevet a minisztérium még nem hagyta jóvá, ezért beszélünk egyelőre még Csarnahóról.

Kellemes erdei illat lengedez és verébcziripelés helyett kakukszó a félig alpesi, félig japán cseresznyevirágzásos tájat mutató falu muzsikája, amely kb. a zsolymokai pincék magasságában nyulik el Ujhelyel szemben a Mézes-dűlő lankáján.

A cseresznyefák Mekkája

Itt virul az a huszezer cseresznyefa, amely a község páratlan jellegzetessége. Az egész Felvidék leghíresebb cseresznye termelőhelye Csarnahó, ahonnan jó termés esetén legalább tízezer mázsa cseresznyét szállítanak ki a messzi vidékekre és pedig nem annyira pénzért, mert itt még az ősi magyar csereskereskedelem nyomai fedezhetők fel. Buza és burgonya vándorol be Csarnahóra a cseresznye fejében és így a község, melyben alig esik egy hold mezőgazdasági termelésre alkalmas föld egy lélekre, jobban el van látva, mint némelyik alföldi község. Koldus nincs a faluban és zsidó kérdés sincs, mert a felszabadulás óta magyar kézen van a falu szatócs boltja és korcsmája is.

Csarnahó nem ismeri el a republikát

Ez a község soha be nem hódolt a cseheknek, pedig husz évig valóságos vesztegzár alatt állott, mert a cseh hatóságok véleménye az volt: Csarnahó nem ismeri el a republikát, az állam sem ismeri el Csarnahót! Ezért nem építettek itt semmit. Még egy rendes utja sem volt a községnek, amelyen kijuthatott volna a külvilágba. A csarnahói magyarok azonban az Isten háta mögött is kitartottak és még azt is meg tudták akadályozni, ami talán egyetlen más községnek nem sikerült, hogy cseh iskolát telepítsenek ide. Inkább építettek adósságból a magyar iskolához egy másik földseleges tantermet. Téli idején csak a varjak tudták megközelíteni a községet, mely mégis megmaradt kurucszigetnek az ellenséges tengerben.

A hűség faluja

Mikor csodálkozásunknak adunk kifejezést efelett, *Pándy Bertalan* nagytiszteltetű ur, a falu lelképásztora ezt egyszerűen a következőképpen indokolja: Nem csináltunk semmi különöset, mert miként a cseresznyefa is csak cseresznyét teremhet, akként mi sem maradhattunk mások, mint magyarok. Ez az egyszerű, de mély magyarság

jellemzi az egész falut is, melynek fuvarosai minden nap megfordulnak Ujhelyben és dolgos lakói az ujhelyi szőlőknek legjobban kedvelt munkásai.

Hogy mindez így történhetett, abban kimagasló érdeme van *Pándy Bertalan* ref. lelkésznek és a hősielkü pap nem kevésbé hősielkü munkatársának, *Szabó Eszter* tanítónőnek, aki 1930 óta a falu néma szabadságharcának lelke volt s most lelkes ifjú népművelői gárdájával vasárnaponként a szomszéd vegyesajku községeket járja: terjeszteni a magyar kultúrát. De itt van a község kitűnő bírja *Hrenyó András* uram is, aki a cseh megszállás legreménytelenebb éveiben is legalább havonta átszökött Ujhelybe, hogy tájékozatosan bennünket arról, ami odaát történik. A *Zemplén* szerkesztőségének ezekben az időkben sokszor volt lelkes és titkos vendége *Hrenyó András*. Megérdemlik, hogy nevüket megismerje az egész vármegye.

Csarnahó új élete

1938. őszre valóban olyan hatást keltett itt, mint egy körülzárt kis vár felszabadulása. A vármegye már a következő évben elkészítette a község pompás új bekötő útját és ezzel bekapcsolta a vármegye életébe. A községet ellátták tenyészállatokkal, nemes oltványokkal, szó van az itt annyira szükséges tagosításról, most meg éppen a kulturális hivatal mérnöke jár a községben, hogy a jövő héten meginduljon a község alsóbb területeinek víztelenítési munkája, amely a község termőterületét 50 holddal fogja megnövelni.

Szénbányára bukkantak

A községben egyébként nemrég más mérnökök is jártak. A hegyekben olyan elsőrendű szénre bukkantak, mely európai viszonylatban is ritkítja pártját, gyári üzemek hajtására is elsőrendűen alkalmas. A szerdahelyi malom már ezt a szénre használja, amit eddig minden bányászás nélkül kapartak ki a föld alól. A Pécsi Köszénbánya Rt. iparvasutat tervez a borsi állomáshoz és a megnyitandó nagyszabású szénbánya terve már a minisztérium előtt fekszik. Lehet, hogy őszre megvalósul a környék nagy álma és a szénbányászat egyszerre a közérdeklődés központjába fogja állítani ezt a szerény községet, melyben a leghűségesebb magyar szív dobog.

Hogy pedig a felszabadult község fejlődése most már zavartalanul fog felfelé ivelni, arról már csak azért is meg vannak győződve, mert vitéz *Lehoczky Lajos* főszolgabíró valóban a jó családapa gondosságával irányítja a községet és *Luby Lajos* körjegyző is mindent megtesz, hogy a község megtalálja méltó helyét az új magyar életben.

Az ujhelyi lakásügyekben

a városházán a felhalmozott munka miatt csak hetenkint háromszor, mégpedig hétfőn, szerdán és pénteken délelőtt 9—12 óráig szolgálnak felvilágosítással I. emelet 7. szám alatt. A kötelező bejelentéseket is ekkor kell megtenni.

Az ujhelyi levente füstnap nagy sikere

A Sátoraljujhely megyei város és járás leventéinek füsttelen napján a leventék a következőket gyűjtötték: 124.116 drb. cigarettát, 146 drb. szivart, 316 csomag cigarettadohányt, 264 csomag pipadohányt, 139 csomag cigarettapapírt és 446 doboz gyufát. Különösen említésre méltó a *Carolineum* III. és VI. leányosztálya, amelyek 750 drb. cigarettát és 34 doboz gyufát gyűjtöttek.

Urnapi körmenet Ujhelyben

A róm. kat. plébánia-templomban június 4-én, Urnapján reggel 9 órakor van az ünnepélyes szentmise, mely után megindul a körmenet a város főutvonán felállított oltárokhoz.

Az Urnapi körmenet ez évben országos könyörgő körmenet, melyen a hatóságok képviselői is megjelennek. Körmenet után a templomban van a szentbeszéd és Te Deum.

Hősök...

Eszményivé magasztosult minden név, melyet a hősi emlékoszlopokra véstek. Szent minden emlék, melyet hadiözvegy és hadiárva hordoz szívében hitveséről, apjáról.

Hőseink példaadása nyomán vitézi tettekre indul a késői kor unokája!

Május utolsó vasárnapja: örök jelkép, sokatmondó emlékeztető! Amint újra éled a természet májusban, úgy újul meg hőseink vérehullása nyomán a nemzeti élet!

Hazáért, hitért, családjáért, becsületért most ismét harcban áll a magyar! Ha valahol Oroszországgal egy új hősi sir domborul, egy sugárral fényesebb lesz a magyar égbolt és igazabban az új Európáért vívott győzelem kibontakozása!

Nekik köszönhetjük, hogy magyar földön ma békeség lakozik és hogy az ő ünnepük lélekemelő szertartása reményt, önbizalmat sugároz!

Szerte hazánk városában és falvaiban egy hősi nemzet — néhány órára megszűnik munkálkodni, letérli homlokáról a vért és verejtéket és hálával adózik hőseinek egy újabb emelkedés kezdetén, melyért legyen emlékü milliószer áldott!

A bélyi Levente-verseny

A bélyi levente egyesület május 25-én levente sportnapot rendezett Koltay Illés m. kir. hadnagy körzetvezető irányítása alatt. A verseny sikeres rendezéséért külön dicsőretek érdemelnek Glosz Ferenc igazgató-tanító, csoportparancsnok, Dér Gusztáv jegyző és Rozsnyai György tanító szakasparancsnok.

Eredmények: II. örs. 60 m. síkfutás: I. Szoták István, II. Szendrei Mihály, III. Csető Pál. 100 m. síkfutás: I. Szoták István, II. Kostyu Bertalan Bacskai, III. Szendrei Mihály.

I. örs. 100 m. síkfutás: I. Főző János, II. Nagy Bertalan, III. Kreza Ferenc.

I. szakasz. 100 m. síkfutás: I. Bocsaánszki Ferenc, II. Rab János, III. Marci János Bacskai.

200 m. síkfutás: I. Kreza Ferenc, II. Nagy Bertalan, III. Burkus Gyula.

400 m. síkfutás: I. Kovács János, II. Rab János, III. Palkó Barna.

800 m. síkfutás: I. Kreza Ferenc, II. Burkus Gyula, III. Morcsányik Sándor Bacskai.

1500 m. síkfutás: I. Palkó Barna, II. Kovács József, III. Ricsó Ferenc.

5 kg. súlydobás suly I.: I. Nagy Béla 9.05 m., II. Csorba István 8.65 m., III. Pandi Gyula 8.50 m. Bacskai. 7 1/4 kg. súlydobás, I. szk.: I. Palkó Barna 8.10 m., II. Perhács Géza 7.71 m., III. Rab János 7.50 m.

Távolugrás: I. Rab János, II. Perhács Géza, III. Gazdicskó Sándor.

Magasugrás: I. Gazdicskó Sándor 166 cm., II. Rab János 155 cm., III. Onda Béla 150, Roksa Tibor 150.

Kézigránát: I. Burkus Gyula, II. Bocsaánszki Ferenc, III. Rab János.

Növényvédelmi szerek

(rézgálicpótló: cingalic, kénpor, solbár, exadin, arzola stb.)

műtrágyák és gazdasági magvak

megrendelhetők: Magyar Mezőgazdák Szövetkezete bizománysánál: PÉTER SÁNDOR Sátoraljauhely, (személyes érdeklődés: Péter-trafik, gróf Somogyi Ilona-u., Péter fakeskedés: Felvidéki-utca és Meczner Gyula-utca.

Viszonteladókna!s!

Kis tehetségek versenye Perbenyiken

A „Kiss Árpád díjverseny” követendő példát jelent!

Érdekes és szép iskolai tanulmányi verseny volt május 27-én Perbenyiken.

Az állami elemi népiskola felsőbb osztályainak tanulói mérték össze erőiket, hogy elnyerhessék a Kiss Árpád néneskari örnagy által immár negyedik ízben kitűzött versenydíjakat.

A kir. tanfelügyelőség képviselőjében dr. Szilágyi György tanügyi fogalmazó és Andorkó Béla körzeti iskolafelügyelő is résztvettek az ünnepségen. Ott voltak dr. Matisz Dezső néneskari százados állatorvos, Máthé Miklós ref. lelkész és Kiss Gyula gör. kat. lelkész is.

László Lajos ig. tanító üdvözlő szavai után először Magyarország földrajzából, majd a magyar történelemből folyt le a szellemi döntő küzdelem. Eredmények: VII., VIII. osztályosok, 1. Kis Gizella VIII., 2. Fetykó Anna VIII., 3. Bohács

Miklós VIII., 4. Fodor János VIII., 5. Tóth László VIII., 6. Adám Imre VII.

V—VI. osztályosok: 1. Kiss Béla VI., 2. Illés László V., 3. Tóth Magda V., 4. Tóth János V., 5. Fülöp Julianna V. oszt. tanuló. Díjat nyertek még Sáros Menyhért, Fülöp Magda, Pirigyi Pál és Fodor Ica negyedikesek. A szülők szép csokorral köszönték meg Kiss Árpád örnagy lelkes ifjúságszeretét. A kir. tanfelügyelőség képviselőjében dr. Szilágyi György mondott köszönetet dr. Kiss Árpád örnagynak, Andorkó Béla körzeti iskolafelügyelő pedig utmutatást adott az iskolát elhagyó tanulóknak és megköszönte László Lajos ig. tanító, Balogh Mihály és Molnár Ferenc tanítók munkáját és Hrotkó Irén tanítónő közreműködő munkáját. Perbenyiken jó munka folyik.

A színház ügye a színügyi bizottság előtt

Az ujhelyi színügyi bizottság csütörtöki ülésén éles kifogások és panaszok hangoztak el a Földessy társulattal szemben. Kifogásolták, hogy nem az egész társulat vesz részt a szezonban, pl. Jurik Ica most sincs itt, pedig a színlapon feltüntették. Éles kritikát váltott ki az igazgató eljárása, hogy 100 150%-kal emelte fel a helyáratokat, hogy — állítása szerint — Latabár Kálmán előadásokint 100 pengős és Kiss Manyi előadásokint 100 pengős háromszáz-harminc pengős sztárgázsiját fizethesse.

Különösen az állandó bérlőkkel szem-

ben folytatott eljárást kifogásolták.

Kifogásolták, hogy a vendégszerepléseket nem jelentették be és a fel-emelt helyárat összegét a színlapon nem tüntették fel.

Kifogásolták azt is, hogy a társulat jobb erőit a napokban Miskolcon és Kassán akarják szerepeltetni, ezért kellett Kiss Manyi kabaré estjét megrendezni.

A színügyi bizottság ezután egyhangulag elhatározta, hogy a színházat a jövőben Beleznyai Unger István debreceni színigazgatónak adja oda.

Zemplénavarmegye Máv. menetrendje

(Közlekedő vonatok)

Csáp — Sátoraljauhely — Budapest

	szem. v.	szem. v.	sinbusz	vegyes v.	gyors	szem. v.
Csáp	ind.	6.31	12.44		17.20	20.17
Királyhelmec	ind.	7.03	12.54		17.37	20.45
Sátoraljauhely	érk.	7.50	13.12		18.02	21.28
Sátoraljauhely	ind.	5.00	13.13	14.22	18.10	21.40
Szerencs	érk.	6.16	13.49	16.22	19.00	22.55
Miskolc	érk.	7.20	14.20	17.56	19.39	0.02
Budapest	érk.	15.23	16.37		23.10	5.00

Budapest — Sátoraljauhely — Csáp

	személyv.	gyors	sinbusz	személyv.
Budapest	ind.	23.42	7.07	15.40
Miskolc	ind.	4.50	10.30	18.02
Szerencs	ind.	5.57	11.07	18.33
Sátoraljauhely	érk.	7.11	11.55	19.10
Sátoraljauhely	ind.	7.24	11.59	19.11
Királyhelmec	érk.	8.10	12.24	19.29
Csáp	érk.	8.37	12.40	19.40

Sátoraljauhely — Kassa

	Sebes	Személyv.	Személyv.
Sátoraljauhely nagyállomás	ind.	13.22	20.54
Sátoraljauhely gyártelep	ind.	6.37	13.29
Kassa	érk.	8.00	15.33

A sebesmotor ind. Királyházaól 4.00, ind. Csapról 5.46, ind. Királyhelmecről 6.05 és érkezik Sátoraljauhely gyártelepre 6.33 órakor.

Kassa — Sátoraljauhely

	Személyv.	Személyv.	Sebes
Kassa	ind.	4.30	13.52
Sátoraljauhely gyártelep	érk.	6.30	15.52
Sátoraljauhely nagyállomás	érk.	6.52	15.59

A sebesmotor Sátoraljauhely—Gyártelepről ind. 22.53, érkezik Királyhelmecre 23.23, érkezik Csapra 23.41 és érkezik Királyházaóra 1.23 órakor.

Szerencs — Tokaj

Szerencsről ind. Tokaj felé 6.21, 11.58, 15.15 és 19.11 órakor. Menetidő 25 perc.
Tokajból ind. Szerencs felé 5.37, 10.12, 14.36 és 17.32 órakor. Menetidő 25 perc.

A Szerencs—kassai vonalon Szerencsről indul Hidasnémeti felé 3.09 és 19.20 órakor, — Hidasnémeti felől Szerencsre érkezik 5.16 és 17.55 órakor.

Országos Levente-Otthon Borsiban

A vármegye leventebizottsága ma délelőtt tartotta meg ezévi első ülését, melyen résztvettek Reesky András ezredes, a Hadtest leventeparancsnoka és Fogarassy János ezredes kassai th. özszekezőtisz. Megjelent az ülésén dr. Fáy István kormánybiztos-főispán is. Borzemisza Miklós alispán megnyitó

beszéde után letárgyalták a beérkezett segélykérelmeket.

A bizottság további 5040 P-t szavazott meg a borsói Rákóczi szülőházban berendezendő 150 személyes levente-otthon befejezési munkálataira, majd pedig elhatározta, hogy az Otthont az egész felvidéki levente ifjúság használatára, sőt szükség esetén országos levente tülletési célra is felajánlja és az Otthon, valamint a levente kikötő felszerelésére államsegélyt kér a kormánytól.

SZÍNHÁZ

Szombaton, május 30-án: Mulatságos nagy kabaré est. Kiss Manyi vendégfelléptével.

Vasárnap, május 31-én este: Mulatságos nagy kabaré est. Kiss Manyi vendégfelléptével.

Vasárnap délután: Fityfiritty. (Operett.) Kiss Manyi vendégfelléptével.

Hétfőn, június 1-én: Bécsi gyémántok. (Operett.)

Kedden, június 2-án: Hazudj nekem. (Vigjáték.)

Szerdán, június 3-án: Ilyenek a férfiak. (Operett.)

Csütörtökön, június 4-én este és délután Ilyenek a férfiak. (Operett.)

Pénteken, június 5-én Nebántsvirág (Vigjáték.)

Szombaton, június 6-án: Beeskereki menyecske. (Operett.)

Vasárnap, június 7-én, este és délután Beeskereki menyecske. (Operett.)

Hétfőn, június 8-án, Nem élhetek muzikaszó nélkül. (Zenés játék.)

A színházi előadások vasár és ünnepnapon délután 4 órakor és este 8 órakor, hétköznap pedig este 8 órakor pontosan kezdődnek.

A színház igazgatósága közli, hogy minden délutáni előadást mérsékelt helyáratokkal fog megrendezni. Remélhetőleg ezzel a közönség érdeklődése is emelkedni fog.

Földessy Géza szintársulata az elmúlt héten derekas munkát végzett. A társulat kiváló tagokból áll és minden lehetőt elkövetnek kulturális feladataik elismerést illető módon való teljesítésére.

Ez a nemes törekvés megérdemli a közönség minél nagyobb mérvű támogatását, ami még mindig nem áll arányban a derék szintársulat igyekezetével. Az elmúlt hét folyamán színpadra került művek kifogástalan rendezésben és kiállításban igazi művelvezettel szolgáltak a színházban megjelent közönségnek.

Szombaton és a pünkösdi ünnepeken Halász-Buday „Fityfiritty” című operettje igen jó előadásban került színpadra felt házak előtt. A kiváló együttes élén Patkós Irma, Bodnár Mici, Mikey Lili, Károlyi Vilmos, Szegedi Sz. István, Temesvári Sz. László tudásuk javát adták.

A pünkösdi ünnepek első napján délután Bakonyi-Szirmay „Mágnás Miska” régi jó operettje szórakoztatta az ünnepi közönséget.

Pünkösdhétfőn a régi jó világ egy másik emlékezetes operettje: Farkas Imre „Nótás kapitány”-a került színpadra Patkós Irmával, Bodnár Micivel, Károlyi Vilmossal, Mikey Józseffel, Temesvári Sz. Lászlóval. Az előadást Szegedi Szabó István ügyesen rendezte.

Az énekes előadások zenei részének sikeréért Nagypál Bélát, a kiváló karmestert illeti teljes mérvű elismerés.

A szintársulat Széchenyi István gróf emlékére diszeldadásnak szánta Herczeg Ferenc híres drámáját: „A hid”-at. Szegedi Szabó István nagy hozzájárulással rendezte az előadást. A nádort v. Zemplényi István, Széchenyi Szegedi Szabó István, Kossuth Lajost Téri Arvéd, Wesselényi Miklós bárót Temesvári László, Bathányi Lajos grófot Mikey József, Széchenyi feleségét Holty Éva személyesítette meg. Mindent elkövettek a nemes ügy érdekében. Azonban hiába volt minden, a nézőtér kongott az ürességtől. A közönség tartózkodása érthetetlen volt.

Szerdán és csütörtökön este a humorba mártott magyar chevalier, Latabár Kálmán aratott frenetikus tapsvihart. A közönség tombolva ünnepelte a dilizés magas művészetét. Jók voltak a csinos, gyönyörű hangú Kovács Kató és a „Boldoggá teszlek”-ben Mikey Lili, Bodnár Mici, vitéz Zemplényi és Szegedi Szabó.

Az Iglói Diákokban pénteken este meleg sikert aratott Kovács Kató s mellette vitéz Zemplényi, Károlyi Vilmos és Temesvári.

MI U

Jelese vizsgázo

Holnap elbuvirágzás és székán tett ennyi jtermelési ágaknincs összefoglelső részébeneső, ugyhogy a látható vetések látomást rohanis teljesen bele másik fele kellett hozott.

A százesztent mályos jóslata következtetések zelgő nyárra és

Az egyik jósvetkezőket mo május jó term meg elég mel

lehetősen dodo az elmúlt máju volt, hát erőser Cserebogárjárás szerint sok ku

Egy másik jó május vége szé vendezhetnek

Azt is mo hogyha május a tölgyfa, sok sziesz. Ezért is

Pünkösdhétfő Az egyik jósl nevet, a szőlő volt az idő, s sirmi a szőlő. E nem állítja, h

kor fog sirmi. Összefoglalv jóslatokat: biz gadhatjuk a ju csak az ideit magyar jövő döntő kifejlő odakint a fr

lelkekben és a ban.

— A Rákóciban egyhetes mán kecskeméti rendezte be Bor felkérésére.

— Ujállam Meczner-Barthos lakos jogszigorló Péter tudomány államtudományi

— Ekkülvő. és Herczegfi Jo templomban tart

— Eljegyzé László dr. m. mazó eljegyezte kir. erdőigazgató den külön értes

— A Szociál június 6-án, s kezdettel a Város szegényei és ré jótékonycélu hat iyen a megyésp

Jegyek előre vá

— Házassá Márta és Kasz 6-án d. u. 6 óra a róm. kat. tem

— Eljegyzé Gombos Ernő a főnöke.

— Uj dokt sátoraljauhelyi királyi Miklós ny fiát a kolozsvári egyetemen az á rává avatták.

— Haláloz mezei Csernyus nek 77-ik évébe elhunyt. Az ell István ricei k

szolja.

— Fényes uj megbizat járásbírószági v mondott és eltá fontosabb meg Árpád, aki egy mérnök, a Szatn ipari Rt. igazga Szatmárnémetib

— Zászlós Hanga Szöve zászlószentelési

MI UJSÁG?

Jelese vizsgázott a május!

Holnap elbucszunk májustól, a virágzás és szerelem hónapjától. Ritkán tett ennyi jót egy május az összes termelési ágakban. (A szivekről még nincs összefoglaló jelentés.) A hónap első részében szorgalmasan esett az eső, úgyhogy az áprilisban még alig látható vetések mindenütt szinte szemlátomást rohantak ki a földből. A fák is teljesen belombosodtak. A hónap másik fele kellemes és áldásos meleget hozott.

A százesztendő kalendárium homályos jóslataiból is csak kedvező következtetéseket lehet levonni a közelgő nyárra és az idejére.

Az egyik jóslat szóról szóra a következőket mondja: „hűvös, nedves május jó eredmél jár, ha emellett még elég meleg van”. Hát ez meglehetősen dodonai jóslat, de rá is illik az elmúlt májusra. Sok csendes eső volt, hát erősen meg fog nőni a vetés. Cserebogárjárás is volt, tehát a jóslat szerint sok kukoricának kell teremni.

Egy másik jóslat azt mondja, hogyha május vége szép, jó lesz a szűret. Örvendhetnek tehát a szőlősgazdák is.

Azt is mondja a kalendárium, hogyha május végén bőven virágozik a földgyfa, sok szalonna és bőséges lesz. Ezért is jó lesz az esztendő.

Pünkösdhétfőn volt Orbán napja. Az egyik jóslat szerint, ha Orbán nevet, a szőlő sir. Hétfőn borongós volt az idő, tehát nyilván nem fog sirni a szőlő. Bölcs ez a mondás; azt nem állítja, hogy a szőlősgazda mikor fog sirni.

Összefoglalva a népies tapasztalati jóslatokat: bizalommal és hittel fogadhatjuk a juniust, melyben nemcsak az idejé, hanem a szebb magyar jövő is minden bizonnyal döntő kifejlődéshez érkezik el úgy odakint a fronton, mint idebent a lelkekben és a barázdák birodalmában.

A Rákóczi Múzeumot Borsiban egyhetes munkával dr. Szabó Kálmán kecskeméti városi muzeumi igazgató rendezte be Bornemisza Miklós alispán felkérésére.

Uj államtudományi doktor. Meczer-Barthos Iván makkoshotyka lakos jogszigorlót a budapesti Pázmány Péter tudományegyetemen cum laude államtudományi doktorrá avatták.

Esküvő. Juhász László hadnagy és Herczegfi Jolán Budapesten a Teréz templomban tartották esküvőjüket.

Eljegyzés. Tiszaujehelyi Ujhelyi László dr. m. kir. rendőrségfőosztályvezető eljegyezte nemes Szy Dénes m. kir. erdőigazgató leányát Arankát. (Mindkét külön értesítés helyett.)

A Szociális Missziótársulat június 6-án, szombaton este 8 órai kezdettel a Városi Vigadó nagytermében szegényei és részben katonáink javára jótékony célú hangversenyt rendez, melyen a megyéspüspök is beszédet tart. Jegyek előre válthatók a főújszében.

Házasság. Felsőszállási Mara Márta és Kasztl Tibor Győző június 6-án d. u. 6 órakor tartják esküvőjüket a róm. kat. templomban.

Eljegyzés. Máté Ilonát eljegyezte Gombos Ernő a városi közművek irodájában.

Uj doktor. Szentkirályi Ferenc sátorlajuhelyi jogszigorlót, néhai Szentkirályi Miklós ny. kir. ügyészségi alelnök fiát a kolozsvári Ferenc József tudományegyetemen az államtudományok doktorává avatták.

Halálozás. Kezkeszi és nagymezzei Csernyus Elek földbirtokos életének 77-ik évében Ujfehértón váratlanul elhunyt. Az elhunytban dr. Csernyus István ricsei kórosvos édesatyját gyászolja.

Fényes Árpád végrehajtó új megbízatása. Fényes Árpád kir. járásbírói végrehajtó állásáról lemondott és eltávozik városunkból, mert fontosabb megbízatást nyert. Fényes Árpád, aki egyébként okleveles gépészmérnök, a Szatmári Bőrművek és Vegyipari Rt. igazgatója lett és új állását Szatmárnémetiben már el is foglalta.

Zászlószentelés. A mikóházi Hangya Szövetkezet holnap, vasárnap zászlószentelési ünnepséget rendez.

Halálos szerencsétlenség

Baranyák József fűzerkomlói kizgazda szerdán saját kőbányájában dolgozott. Egy mintegy 4 mázsás tömböt akart egy darabban kifejteni, azonban oly szerencsétlenül, hogy a hatalmas szikladarab váratlanul megindult s maga alá temette a bányatulajdonost, akit valóságos szétlapitva rendkívül súlyos állapotban szállítottak be a mentőautón az ujhelyi Erzsébet kórházba, ahol azonban borzalmas sérüléseibe másnap, csütörtökön belehalt. Holttestét hazaszállították.

Ritka halászcsákány. Hetvenöt kilós harcsát fogtak a Tiszába torkoló tokaji patakban. Napozás közben lepték meg az óriás állatot, melynek hossza 2.20 méter volt, szája pedig 27 cm. széles, tehát kiadós halpaprikás került ki belőle.

Népruházati akció. Sátorlajuhelyi szegényebborsu lakosságának

A pácini földesur nagy gyásza

Súlyos veszteség érte báró Sennyey Miklós m. kir. titkos tanácsos nagybirtokos pácini lakost és feleségét. Egyetlen leányuk; báró Mattencioit Jánosné Sennyey Ilona bárónő életének 32-ik és boldog házasságának második esztendejében május 26-án Budapesten rövid szenvedés után tragikus hirtelenséggel áldozatul esett az anyaság ma-

gasztos hivatásának. A viruló szépségű fiatal mágnásasszonyt utóbetegség támadta meg. Gyermeke életét és egészségét a saját életével fizette meg. Holttestét Pácinba szállították, ahol ma, szombaton délután 4 órakor mélyszéles nagy részvét mellett helyezik örök nyugalomra a Sennyey család ősi családi sírkertjében.

Földessy Géza szinigazgató nyilatkozata

az ujhelyi színház ezévi idényének további vezetéséről

Földessy Géza sátorlajuhelyi szinigazgató a színházlatogató közönség panaszára a következő nyilatkozat közvételét kérte a Zempléni:

Az alig másfél hetes ujhelyi színházi idényem alatt elhangzott panaszokat orvosolva, elhatároztam, hogy teljes társulattal a lehető legjobb tudással jórészt slágerdarabok bemutatásával akarom kiérdemelni a sátorlajuhelyi színházlatogató közönségnek a támogatását. Felemelt helyreket ez évben ujhelyi idényem alatt már nem lesznek. Bérlet-szünetet is csak azon daraboknál fogok alkalmazni, amelyek egymásután két este kerülnek bemutatásra és a bérletek

egy az első, vagy második előadásban bérletüket igénybevéve, ráfizetés nélkül nézhetik meg az újdonságokat. Remélem, hogy ezen igyekezetem megértésre fog találni a közönség körében és hogy bizalmát kiérdemeljen, további áldozatokat hozva, minden délutáni előadást leszállított helyárrakkal fogok megrendezni.

Remélve és bizva abban, hogy a sátorlajuhelyi közönség megértéssel fogadjon ezen elhatározásaimat és színházam további működését támogatni fogja, a közönség tovább támogatását kérve, vagyok hazafias tisztelettel

Földessy Géza

Görbe tükör

Szép élet a diákélet

Nemrégiben az ujhelyi VIII-ik gimnazisták és IV-ikes kereskedelmisták nagyfene bánatos ballagással bucsuzkodtak a gyönyörűsége szép diákélettől.

Hát kérem én ezt kézből megkontra-zom: mivel, hogy igenis: hiába szakajt a maturandus, az iskola nem szakajt! Jön vele, mint az anyajegy, vagy az árnyék, mondhatnám, miként rovtomultu ember után a priusz.

Az egykori adoma úgy szól Józsi bácsiról, hogy éjszaka felriad és égnék meredő hajszálakkal segítségért üvölt.

— Az Istenért mi bajod, kérdezi a felesége.

— Jaj végem van — nyögdecselel Józsi bácsi — azt álmodtam, hogy a volt fizika tanárom kikelt a sírból és kihivott felelni.

Többesörösen kitüntetett világháborus hősök mesélik, hogy a háromnapos pergőtűz után, amikor végre álomba szenderültek, másodfoku egyenletek bevetetetlen bunkerein vérezték el.

Az iskola visszajár, mint az öreg kastély kísértete, vagy a szerető anyós szelleme.

Kár tehát a nagy bucsuzásért, mert az iskola nem bucsuzik. Az a bizonyos diákélet pedig legfeljebb a gondatlanságból okozott súlyos bucsuzkodás pillanatában tekinthető szépnek.

Mert tessék csak visszaemlékezni: Este, amikor az orvosok szerint tisz nélkülözhetetlen az egészségügyi séta az idegrendszer megnyugtatóására, a diáknak minden irányban olyan megfeszített figyelmet kell kifejtenie, hogy ahhoz képest a felderítő járó vállalkozása kismiska, sőt kismiskácska. A város minden kapujának ismernie kell

befogadó képességét, hogy idejében fedezékbe vonulhasson. Tekintettel pedig arra, hogy a diák hivatása az, hogy előbb tanuljon szeretni, aztán szeressen tanulni, éjszaka éjjeli zenét kell adnia. Egy ilyen kulturális misszióval pedig, hacsak a partizánok rajtaütésétől kellene félni, még hadján, sokkal veszedelmesebb rajtaütések fenyegetnek.

Reggel pedig, amikor a diák az iskola felé ballag (ez az igazi bánatos ballagás!), valóságos aknahálózatot kell át-törnie. Figyelni kell arra, hogy ne lépjen a szekunda járdára, mert különben csak a váratlan túsós mandulagyuladást segíthet. Ha az iskola udvarán álló tanárok száma páratlan, akkor meg kell várnia, míg párosra kiegészül, mert különben ez olyan rossz előjel, hogy legjobb, ha beveti magát a Ronyva nádasába. Az osztályba is ovatosan kell belépni, ne-hogy hetedik, vagy tizenharmadik legyen, mert különben megint csak hirtelen rosszul kell lennie. Ha beért az osztályba, vigyázva kell a könyveit a padba betenni, mert ha valamelyik könyv leesik, akkor már elkönnyelheti magának a szekundát. Ha óra előtt viszket a bal-füle, ez már olyan döntő előjel, hogy legjobb, ha könyveit kabátja alá csapja és valamelyik földszinti ablakon trepet váltóztat. Ez is van olyan, mint egy ejtőernyős vállalkozás. Ha pedig már megkezdődött az óra, legfeljebb a pad alá bukhat le és onnan szólhat fel siri hangon, hogy „nincs itt”, feltéve, hogy az osztályban a kollektív korszellelem már kelően gyökeret vert. Mertha a korszellelem nem feres fenn, akkor bekenheti az orrát veres tintával: Tanár Ur folyik a vérem! Ha azonban peche van, akkor még a tábla előtt sem sikerül elalulnia. Ilyenkor az osztályt fel-áldozza magát és kihuzza valahogy a felelési időt. Olyan ez, mint a hősi halál és ez így ismétlődik minden órán és minden áldott nap.

Minden perc egy halál — mondotta már a költő is, diákkorára visszagondolva. És hány perc van nyolc kerek esztendőben!

Ha a tanár ur véletlenül nem feleltet, akkor sem olvashatja nyugodtan a pad alatt a texasi meztelbasz sheriff erkölcsi tanulságait, mert sohasem lehet tudni, hogy mikor jön rá a tanárra a pillanatnyi elmezavar, hogy a noteszában kapirgáljon. Cigarettnézni pedig szintén csak úgy tud, ha a pad alatt széjjel keveri a füstöt, de ilyenkor is hányszor kileli a hideg! Nem csoda tehát, ha a tanulással járó izgalmak annyira kimerítik, hogy a latin fordításnál még a puskát is rossz helyen olvassa.

Hiába követeli a diákság már száz év óta, hogy az órák tiz percekből és a tiz percek órákból álljanak, mindez csak pusztába kiáltó szó marad, mert rossz a világ és a felnőttek szőrösszívűek. Hogyne, hogy azoknak, akik utánuk jönnek, emberibb diákéletük legyen?

Ez a diákélet pedig jön, jön az ember után, mint a fekete végzet, ott él a tudat alján, hogy egyszer csak megszólaljon:

— Nya nézd a hülét, ez már megint a számárságait firkálja; mars ki a táblához! Hát megyek. Ajvé Olvasó, morituri te salutant!

(nagyjóska)

Női holttestet fogtak ki a Bodrogból

Kovács Lajosné 28 éves sátorlajuhelyi zsólyomkai lakos, volt kórházi alkalmazott 2 héttel ezelőtt a bodrog-szerdahelyi hidróli öngyilkossági szándékból a Bodrogra vetette magát. Holttestét csütörtökön fogták ki a Long erdő alatt. A nyomozás megindult a tragikus öngyilkosság okának megállapítására.

National Regisztráló Pénztár és fűszerberendezés eladó.

Behyna Testvérek, Sátorlajuhely.

SPORT

"Csokor"-ba szervezik a nőket, a Haza legszebb virágait. Az Országos Sport Központ felügyelete alatt működő "Csokor" női sportszervezet feladata az iskolán kívüli leányifjúság, általában pedig a dolgozó női társadalom testi nevelése. Sátoraljai helyben is megalakul a "Csokor" helyi szerve. Az edzések vezetésére és az irányításra a Sportközpont Mácsay Zoltán, a kegyestaniórend tornatanárát, a Máv-Sac kintinó edzőjét kérte fel, aki örömmel vállalta el ezt az újabb feladatot.

Kérésünkre Mácsay Zoltán tornatanár, edző felvilágosítást adott a "Csokor"-ról, a 20-30 éves lányok sportszervezetéről, annak jövőbeli működéséről és nemzetvédelmi jelentőségéről. Évi egy pengő részvételi díj, tehát havonként 8 fillér fizetése mellett minden nő részt vehet a Csokor tornaóráin, amelyek a testgyakorlásokon és sporton kívül magyar táncokat és dalokat fognak tanulni a résztvevők.

Itt Sátoraljai helyben bekapcsolják a dohánygyárat is a szervező munkába, mint a város legnagyobb üzemét, de bekapcsolódhatnak a többi üzemek is, s tagdíjat ezek is csak egy pengőt fizetnek.

Királyházi Máv—Máv-Sac 9:1 (2:1) Bajnoki. Máv-Sac 10 emberrel így állt fel: Furmann, Tiszolczy I., Bodnár, Petró, Szolnoki, Geri, Szabados, Tiszolczy II., Zalaváry, Csabai.

A királyházi csapat egy 11-est kihagyott. Az eredményhez kommentár nem kell.

Munkácsi magyar orosz gimnázium—Sátoraljai helyi kereskedelmi 1:0 (1:0) Puha csatársora miatt "vérzett el" a jóképességű ujhelyi kereskedelmi a Szent László Kupa elődöntőjében.

Holnap d. u. 5 órakor hősek serlege döntőmérkőzés a katonaréti pályán.

A Felvidéki NB. III. bajnokság állása:

1. Ungvári AC	19 100:10	36
2. Kassai Vasutas	17 57:18	31
3. Királyházi MÁV	20 54:35	25
4. Aknaszlatinai BTE	18 54:38	19
5. MÁV SAC	18 32:45	19
6. Nyiregyházi VSC	18 34:54	19
7. Munkácsi LSE	18 41:47	17
8. Nagyszőlősi SE	18 21:40	17
9. Nagykárolyi AC	18 17:42	16
10. Beregszászi FTC	18 24:51	14
11. Várpaláncai Turul*	22 13:55	3
12. NyKISE*	22 18:30	8

* Visszalépet.

90 darab használt boroshordó

az Állami Közpincében

ELADÓ.

153/1942. vgt. szám.

Árverési hirdetés.

Rusnyák Miklósné sz. Szabó Mária alsóregmeci lakos ellen 11913 P 08 f. követelés és járuléki erejéig a saujhelyi kir. törvényszék P. 4859/1942. sz. végzésével elrendelt kielégítési végrehajtás folytán végrehajtást szenvedőnél 1942. március hó 19-én lefoglalt 2440 pengő becsértékű ingóságokra a sátoraljai helyi kir. járásbírósg fenti számú végzésével az árverés elrendeltetvén, Mikóháza községben leendő megtartására határidőül 1942. évi június hó 5. napjának délután 3 órája tüzet ki, amikor a bíróság lefoglalt tinó, borju, bricska, vetőgép, szalma s egyéb ingóságokat a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés ellenében, de legalább a becsár 2/3 részéért el fogom adni.

Sátoraljai helyi, 1942. május 13.

Fényes Árpád
kir. bír. végrehajtó.

2564

2x2 szoba, konyha, mellékhelyi
ségek és 2 üzlethelyiségből álló

ház eladó.

Érdeklődni: Jókai-u. 31. sz.

Három bíróság ítélte el a sáros-pataki „taxikötőt”

Ismeretes az az izgalmas fogolyszökés, amely a tél folyamán az Erzsébet közpárházba vezető uton történt, amikor is Kajling Ferenc 24 éves sáros-pataki lakos, akit az ujhelyi törvényszék besurranó lopásért és azért, mert Patakon egy gépkocsit „elkötött” és azzal Patakról Szerencsre szökött, egy évi börtönre ítélte, kitepte magát a fogházor kezéből és a Zsolyomka felé menekült, ahol elfogták.

Kajling azóta az ujhelyi fogházban töltötte büntetését, amíg most újból a bíróság elé vezették, mert időközben

megérkezett további viselt dolgai miatt a kassai bíróság ítélete, mely tulajdon elleni kihágásért két hetifogházra ítélte, továbbá a szikszói járásbírósg 2 havi fogházzól szóló ítélete, melyet család miatt szabott ki Kajlingre, mert Szikszón német hirszerzőnek adta ki magát és ezen a címen különböző összegeket csalt ki. Dr. Dely Endre kir. törvényszéki egyesbíró Kajling összűntetését egy évi és 45 napi börtönben állapította meg. A fiatalon is viharos múltja visszatekintő Kajling tovább folytatja megnövekedett büntetésének kitöltését.

Turista-élet

A MTE újjászervezett hegylajai osztálya közli:

I. Kirándulás: Junius 4-én a *Megyeri tóhoz*. — Utirány: Sátoraljai helyi—Nyugodó—Tatarca—Csonkakut—Pusztadél—Rókkastét—Megyeritő—Sáros-patak—Sátoraljai helyi. Gyaloglás megszakításokkal: 5 óra. Vonatköltség: 60 fillér. — Találkozás: 8 órakor a Városi Vigadó előtt. — Visszaérkezés kisvasutal 18.53 órakor. — Étkezés háltszakkból. — Részvételi díj vendégeknek 20 fillér, tagoknak díjtalan. — Vezető: dr. Herczogh Ödön.

II. Kirándulás. Junius 7-én. — Utirány: Sátoraljai helyi—Pálháza—Kemenecpatak—Kishuta—Nagyhuta—Kékszűrő—Lengyelvályu—Radvány-patak-

völgy—Nyulku—Deákkut—Csonkakut—Tatarca—sátoraljai helyi Turistaház. — Gyaloglás megszakításokkal: 5 óra. — Sátoraljai helyi—Pálháza közötti vonat-költség: 1 pengő. — Találkozás: 8 óra 35 perckor a Hegyközi vasut állomásánál. — Visszaérkezés: kb. 19 órakor. — Étkezés: háltszakkból. — Részvételi díj vendégeknek 20 fillér, tagoknak díjtalan. — Vezető: Sepeghy Géza.

A kirándulásokon való részvétel a Nemzeti Hitelintézet Menetjegyirodájában előző nap déli 12 óráig telefonon 21—09. sz. alatt, vagy személyesen bejelentendő. — Tagfelvétel és felvilágosítás ugyancsak itt nyerhető.

Tagsági díj, — a „Turisták Lapja” című képes folyóirattal és számos egyéb kedvezményrel, — évi 6 pengő, mely havi részletekben is fizethető.

Az osztály tagjai május 31-én d. u.

4661/1942 sz. Sátoraljai helyi megyei város polgármesterétől

Pályázati hirdetés.

Sátoraljai helyi megyei városnál üresedésben lévő

kezelői állásra

pályázatot hirdetek.

A meghirdetett állásra a mindenkori jogszabályokban megállapított fizetés és lakáspénz jár.

Az állás betöltésénél az 1931. évi III. tc. alapján B) igazolvány-nyal rendelkező egyének és az 1938. évi IV. tc. 3. §-ának rendelkezéséhez képest a hadirokkantak, vitézek és tűzharcosok — feltéve, ha 45-ik életévüket nem töltötték még be, minden más pályázóval szemben elsőbbségi igényvel bírnak.

Az állás betöltésénél csak olyan pályázók kérelme vehető figyelembe, akik az 1883. évi I. tc. 1. §-ában előírt kellekekkel rendelkeznek az 1939. évi IV. tc. 1. §-ának hatálya alatt nem állanak és valamely középiskola IV. osztályát elvégezték.

A pályázók sajátkezűleg irt pályázati kérvényüket pontos lakcímük feltüntetésével 1942. évi június hó 30-án déli 12 óráig a Sátoraljai helyi m. város polgármesteri hivatalába nyujtsák be.

A pályázati kérvényhez eredetben vagy hiteles másolatban a következő okmányokat kell csatolni:

1. a magyar állampolgárságot igazoló hatósági bizonyítványt, vagy ezt pótló illetőségi bizonyítványt,
2. ujkéletű hatósági erkölcsi bizonyítványt, amely a családi állapotot, politikai megbízhatóságot és nemzethűséget igazolja,
3. szellemi és testi épséget igazoló ujkéletű hatósági orvosi bizonyítványt,
4. születési anyakönyvi kivonatot, nőseknél a házassági anyakönyvi kivonatot is,
5. iskolai végzettséget igazoló bizonyítványt,
6. az igényjogosultságot igazoló okmányt espedig:
 - a) igazolványosoknál az 1931. évi III. tc. alapján kiállított B) mintájú igazolványt,
 - b) a Vitézi Rend tagjainál a Vitézi Rend Főszéktartósága által kiállított igazolványt,
 - c) az 1914—1918. évi világháborúban arcvonalbeli szolgálatból kifolyólag rokkantá vált egyéneknél hadigondozási igazolványt,
7. a 7000/1925. M. E. számú rendelet értelmében 3 évi díjnoki, vagy 6 évi megszakítás nélkül töltött közszolgálatot igazoló bizonyítványt,
8. a gyorsírásban és gépirásban való tökéletes jártasságot igazoló bizonyítványt,
9. a 7720/1939. M. E. sz. rendelet 1. és 3. §-aiban foglalt rendelkezés szerinti igazolását annak, hogy a pályázó az 1939. évi IV. tc. 1. §-ában meghatározott korlátozás alá nem esik.

A meg nem felelő és kellekőképen fel nem szerelt vagy elkészt pályázati kérvényeket nem fogom figyelembe venni.

Sátoraljai helyi, 1942. évi május hó 21-én.

Dr. Váró Indár s. k.

polgármester.

2561

5 órakor a borsi Rákóczi kastély kápolnájának felszentelésén, egyéni kiránduláson vesznek részt.

40 ezer

pengő igen sok pénz, de könnyen hozzájuthat, ha idejében gondoskodik arról, hogy beszeresse államsorsjegyét.

Huzás már

junius 5-én

A sorsjegy ára: egész P 3, fél P 150

Kapható minden sorsjegyarúsnál és az összes dohánytözsdékben.

A tokaji kir. bíróság, mint tkvl hatóságtól.

Tk. 519/1942. szám.

Árverési hirdetés kivonat

Dr. Honéty Géza végrehajthatónak Vámosi József és Vámosi István végrehajtást szenvedők ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a végrehajtási árverést 245 P. 40 f.

tőkekövetelés és járuléki behajtása végett az Erdőbénye községben fekvő, s a I. erdőbényei 1489. sz. betétben A. I. 1—3. sorsz. alatt 2789, 2790, 2791. hrsz. alatt foglalt Vámosi József (Rakottai Zsuzsanna fia) nevében álló ingatlanra (legelő és szántó) 665 P. kikiáltási árban,

II. u. azon betétben A. X. 1. sorsz. 1896. hrsz. alatt foglalt, Vámosi József (Rakottai Zsuzsanna fia) nevében álló ingatlanra (szántó) 500 P. becsértékben;

III. ugyanott 2299. sz. betétben A. I. 1—2. sorsz. 395, 396. hrsz. alatt foglalt végrehajtást szenvedők nevében álló ingatlanra (kert és ház) 3000 P. becsértékben a C. 2. 3. sorsz. alatt Vámosi István és neje Rakottai Zsuzsanna javára bekebelezett holtig tartó haszonélvezeti jog fenntartásával elrendelte.

Az árverést 1942. évi június hó 18. napján d. u. 1/4 5 órakor Erdőbénye község házánál fogják megtartani.

Az I. alatti ingatlant a kikiáltási ár 2/3-ánál,

a II. alattiit 2575 P-nél és III. alattiit 2263 P. vételárnál alacsonyabb áron eladni nem lehet.

A bánatpénz a kikiáltási ár 10 %-a, amelyet a magasabb ígért ugyanannyi %-ára kell kiegészíteni.

Tokaj, 1942. február 25.

Dr. Gönczy Lajos s. k. kir. jbró.

A kiadmány hitelűl:

Molnárné
kiadó.

2585

A királyhelmei kir. járásbírósg,
mint telekkönyvi hatóságtól.

3270/1942. tk. sz.

Végzés.

Weisz Adolf végrehajthatónak, özv. Engel Lajosné szül. Weisz Margit végrehajtást szenvedő elleni 3250 Kcs. tőke és jár. iránt indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság a 2811/1942. tk. számú végzéssel az 1942. évi szeptember hó 16. napjának d. e. 9 órájára kitűzött árverést beállítja és az árverés megtartására újabb határnapul: 1942. évi június hó 33. napjának d. e. 9 óráját tűzi ki a telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségébe.

Egyebekben az 1942. évi március hó 31. napján kelt 2017/1942. tk. szám alatt kiadott árverési hirdetés és árverési feltételek hatályban maradnak. Királyhelmei, 1942. május hó 19. Dr. Pilyis László sk. kir. járásbíró.

A kiadmány hitelűl:

Misky
kiadó.

2550

Megjelenik szor

Előfizetés

Egy évre

Fél évre

Negyed évre

Kéziratokat ne

Felelős sz

Dr. BOGYA

A megyésp

Dr. Madarász püspök az elmúlt

kezelt gépkocsin S

nek határában f

várta a főpásztor

Waldott Frigyes,

ház kegyura kö

püspököt a város

jelenlétében, majd

a városon keresztül

ték, a társadalmi

seégeinek és az is

és virágosított szor

bánia templom

Kálmán ny. polg

tanács élén üdvö

szóval beszédben válas

A templom kap

tanácsos-plébános

lattal a főpásztor

lomba ment, a

mondott, majd p

szállítására tért, a

volt szállva.

Másnap a hőse

eseménye volt az

nak; a megyésp

plébánia templom

vül tartalmaz és

beszédet intézett a

betöltő hűvekhez

emlékezetén kívül

gének jelentőség

szentbeszéd után

kost bérment meg

között a megyésp

Délben küldött

megyéspüspöknek,

látogatott el.

Földmivvelésü

A m. kir. föld

Schultz Zoltán s

felügyelőt m. kir.

felügyelővé, — H

aljai helyi, Rigó

és Szkalák Lujza

főispáni hivatali

riumi segédhivata

lökké kinevezte.

Róm. kat.

Szer

Május 28-án ta

közgyűlést a toka

kerület tanítókre

Bognár György

tanító elnök nyito

János tanfelügyelő

házi elnöke beszélt

sághoz. Beszéde s

lékezett meg XII.

ról,

Rózay Gyula to

korlati nevelésről t

ást, majd Monsz

kányi kántortanító

erősítéséről érteke

hogy a tanító is k

a győzelem hitvé

hangulatnak.

Bodnár János b

olvasása és Bögös

beszámolója után

A SZMKE

A Széchenyi Ma

badrogközi tagoza

estjét rendezte meg

ház mellett Ágcsere

dott Bőszörményi

„A belső front

Ferenc tanító, „A

korlati megvalósítá

Mihály SZMKE tit

sikerral szerepelt

kacajit kellett Torj

vezető humoros el